

هذه ليست الترجمة الرسمية للنشرة الألمانية المرفقة بالعبوة

نص البيانات المقررة للنشرة المرفقة

معلومات الاستخدام: معلومات للمستخدم

كريم أكسوديريل 10 ملغم

هيدروكلوريد النافتيفين

exoderil® Creme 10 mg

قبل البدء في استخدام هذا الدواء يرجى قراءة سائر النشرة المرفقة بالعبوة بعناية، لأنها تتضمن معلومات هامة. تناول هذا العقار الدوائي دائماً بدقة كما هو موصوف في النشرة المرفقة أو تبعاً لتعليمات طبيبك أو الصيدلي المختص بك.

- الرجاء الاحتفاظ بنشرة العبوة. ربما ترغب في قراءتها مرة أخرى في وقت لاحق.
- قم بالاستفسار لدى الصيدلي المختص بك، إذا كنت تحتاج إلى معلومات أخرى أو لنصيحة.
- إذا لاحظت أعراض جانبية، فيرجى التوجه إلى طبيبك أو الصيدلي المختص بك. يسري هذا أيضاً على الأعراض الجانبية الغير مذكورة في نشرة العبوة هذه. أنظر فقرة 4.
- إذا لم تتحسن الأعراض الجانبية بعد 7 أيام أو أحسست بسوء حالتك يرجى التوجه إلى طبيبك.

ماذا يوجد في هذه النشرة

1. ما هو كريم أكسوديريل ولماذا يتم استخدامه؟
2. مالذي ينبغي عليك مراعاته قبل استخدام الكريم أكسوديريل؟
3. كيف يستخدم الكريم أكسوديريل؟
4. ما هي الأعراض الجانبية المحتملة؟
5. كيف يحفظ الكريم أكسوديريل؟
6. محتوى العبوة ومعلومات أخرى

1. ما هو كريم أكسوديريل ولماذا يتم استخدامه؟

الكريم أكسوديريل هو دواء ضد عدوى الفطريات) مضاد فطري)

مجالات الاستخدام

عدوى الفطريات (الجلد) الفطار الجلدي)، تنجم عن الفطريات الجلدية والفطريات والعفن والعدوى المختلطة مع البكتريا .

2. مالذي ينبغي عليك مراعاته قبل استخدام الكريم أكسوديريل؟

يحظر استخدام الكريم أكسوديريل

- إذا كان لديك حساسية ضد هيدروكلوريد النافتيفين أو أحد المكونات الأخرى لهذا الدواء المذكورة في الفقرة 6.

تحذيرات وإجراءات احتياطية

الرجاء مراجعة طبيبك أو الصيدلي المختص بك قبل تستخدم كريم أكسوديريل.

في حالة الحساسية المفرطة ضد كحول سيتو أو كحول ستيريلي ينصح باستخدام شكل آخر للتناول (جل أكسوديريل كبديل عن كريم أكسوديريل).

ينبغي أن لا يصل كريم أكسوديريل إلى العين .

استخدام كريم أكسوديريل مع عقاقير دوائية أخرى:

إذا كنت تستخدم عقاقير دوائية أخرى، أو إذا كنت قد استخدمت عقاقير دوائية أخرى قبل فترة قصيرة أو كنت تعتزم أن تستخدم عقاقير دوائية أخرى يجب أن تخبر طبيبك أو الصيدلي.

حتى الآن ليس معروف آثار تفاعلية عن استخدام الكريم أكسوديريل.

فترة الحمل والرضاعة

إذا كنت حاملاً أو تقومين بالإرضاع أو إذا كنت تعتقدين أنك حاملاً أو كنت تعتزمين الحمل، فيجب الاستفسار قبل تناول هذا العقار الدوائي لدى طبيبك أو لدى الصيدلي المختص بك.

عند الاستخدام على الجلد الموصوف في دليل الجرعة يتم امتصاص المادة الفعالة نافثيفين في الجسم بحجم ضئيل للغاية؛ لذلك ليس من المتوقع حدوث تأثير على الأجهزة) تأثير على الأعضاء الأخرى .(إلا أنه ينبغي أن يتم استخدام الكريم أكسوديريل أثناء الحمل وفي فترة الرضاعة بعد تقدير الفوائد والمخاطر بعناية.

كريم أكسوديريل يحتوي على كحول سيتو وكحول ستيريلي

كحول سيتو وكحول ستيريلي يمكن أن يتسببا في هياج جلدي موضعي محدود) على سبيل المثال التهاب جلدي تلامسي.(

كيف يستخدم الكريم أكسوديريل؟

3.

استخدم هذا الدواء دائماً بدقة بعد استشارة طبيبك أو الصيدلي .قم بالاستعلام لدى طبيبك أو الصيدلي المختص بك، إذا لم تكن متأكدًا تماماً .

يستخدم كريم أكسوديريل مرة واحدة يومياً ويفضل في المساء، بوضعه على منطقة الجلد المصابة بشكل رقيق ثم تدليكه .

عادة تتحسن أعراض الشكوى على سبيل المثال الحكّة خلال بضعة أيام قليلة .الرجاء الاستمرار في العلاج على أي حال لمدة تبلغ من أسبوع إلى أسبوعين بعد الشفاء من أعراض المرض .عدا ذلك هناك خطر أن يظهر مرض الفطر بعد فترة قصيرة مرة أخرى.

عامّة تتوقف فترة العلاج على مسبب المرض وحجم المرض وما هي المناطق المصابة بالجسم.

إذا استخدمت الكريم أكسوديريل بكمية أكبر من المقرر في حالة الإفراط في الجرعة يرجى التوجه إلى الطبيب عند ظهور أعراض شكوى.

إذا نسيت استخدام الكريم أكسوديريل لا تستخدم كمية مضاعفة، إذا كنت قد نسيت استخدام الجرعة السابقة.

إذا توقفت عن استخدام الكريم أكسوديريل في حالة العلاج الغير كافي المدة قد تنتشر الفطريات مرة أخرى أو تظهر مرة أخرى.

إذا كان لديك استفسارات أخرى حول استخدام هذا العقار الدوائي، فيرجى التوجه إلى طبيبك أو الصيدلي المختص بك.

ما هي الأعراض الجانبية المحتملة؟

4.

كما هو الحال في جميع العقاقير الدوائية قد يكون لهذا العقار الدوائي أعراض جانبية أيضاً، لكن قد لا تظهر هذه الأعراض عند كل شخص.

نادراً جداً: (أقل من مريض تمت معالجته من بين 10000) حساسية وغالباً بشكل مؤقت هياج موضعي وحرقان وجفاف للجلد

الإخطار عن الأعراض الجانبية
إذا لاحظت أعراض جانبية، فيرجى التوجه إلى طبيبك أو الصيدلي المختص بك. يسري هذا أيضاً على الأعراض الجانبية الغير مذكورة في نشرة العبوة هذه .
كذلك تستطيع أيضاً الإخطار بالأعراض الجانبية مباشرة عن طريق نظام الإخطار لدى المعهد الاتحادي للأدوية والمنتجات الطبية، قسم الصيدلة الاحتراسية، كورت - جيورج - كيسنجر إليه 3 ، 35175 بون / ألمانيا، صفحة الإنترنت <http://www.bfarm.de>: في حالة الإخطار عن أعراض جانبية تستطيع أن تساهم في توفير معلومات أكثر عن سلامة هذا العقار الدوائي.

.5

كيف يحفظ الكريم أكسوديريل؟

يحفظ هذا العقار الدوائي بعيداً عن متناول الأطفال.
لا يجوز استخدام هذا العقار الدوائي بعد تاريخ انتهاء الصلاحية المذكور على الأنبوبة والعبوة الكرتون الخارجية بعد "يستخدم حتى". تاريخ انتهاء الصلاحية يشير إلى آخر يوم في الشهر المذكور.

ظروف الحفظ:

هذا العقار لا يستلزم ظروف تخزين خاصة.

إرشاد الصلاحية بعد فتح العبوة

بعد فتح العبوة يمكن استخدام الكريم لمدة 8 أسابيع.

لا تتخلص من العقار الدوائي في مياه الصرف أو القمامة المنزلية. استعلم لدى الصيدلي الخاص بك كيف تتخلص من العقار الدوائي، إذا كنت لن تستخدمه بعد ذلك. بهذا تساهم في حماية البيئة.

.6

محتوى العبوة ومعلومات أخرى

مكونات الكريم أكسوديريل

المادة الفعالة هي هيدروكلوريد نافثيفين.

1غم من الكريم يحتوي على

10ملغم هيدروكلوريد نافثيفين

المكونات الأخرى هي: هيدروكسيد الصوديوم، كحول بنزلي، ستيرات صوريبتان، سبتيلبالميتات) الدستور الأوربي للأدوية(، الكحول سيتو) السجل الأوربي للأدوية(، الكحول ستريلي) السجل الأوربي للأدوية(، بولي سوربات60 ، أكريلات الإيثيل - بوليمر مشترك) الدستور الأوربي للأدوية(، ماء نقي

كيف يبدو الكريم أكسوديريل وما هو محتوى العبوة

كريم أبيض لامع

أنابيب بأحجام 20 غم و 50غم

شركة الأدوية والشركة المنتجة

MEDICE Arzneimittel Pütter GmbH & Co. KG, Kuhloweg 37, D-58638 Iserlohn,
02371/937-0، الفاكس: 02371/937-106، www.medic.de، البريد الإلكتروني: info@medice.de هاتف:

هذه النشرة تم مراجعتها مؤخراً في يوليو 2013